

PARROQUIA  
**SAN FRANCISCO DE ASÍS**

“LA IGLESIA MADRE DE LOS HISPANOS EN CHICAGO”

Confiada al Instituto del Verbo Encarnado



ARCHDIOCESE OF CHICAGO



# Juntos llevamos esperanza



Campaña Católica Anual 2025

[annualcatholicappeal.com](http://annualcatholicappeal.com)



## V Domingo del Tiempo Ordinario 9 de Febrero, 2025

### HORARIO PARA LA OFICINA PARROQUIAL Y TIENDA Mes de Febrero

LUNES DE 8:30 AM A 7:30 PM  
MARTES DE 8:30 AM A 7:30 PM  
MIÉRCOLES DE 8:30 AM A 7:30 PM  
**JUEVES --- CERRADO ---**  
VIERNES DE 8:30 AM A 7:30 PM

**Sábados:** 9:00 a.m. a 4 p.m.  
**Domingos:** 7:00 a.m. a 3:00 p.m.

### MISAS DIARIAS

Lunes a Viernes 8:00 a.m.  
Sábados 9:00 a.m. Y 5:30 p.m.

### MISAS DOMINICALES

8 a.m., 9:45 am, 11:30 am, 1:15 pm  
y 6 pm

### CONFESIONES

Domingos: durante las misas  
Viernes: 6:30-7:30 p.m.  
Con cita entre semana: Llamar con  
anticipación para conocer la  
disponibilidad del sacerdote

### BAUTISMOS Y BODAS

Llamar a la parroquia para informes.

### ADORACIÓN AL SANTÍSIMO SACRAMENTO PRIMER VIERNES DE CADA MES

Adoración Diurna:  
de 9 a.m. a 7 p.m.  
Santa Misa a las 7:30 p.m.  
Adoración Nocturna:  
de 9 p.m. a 7 a.m.

*La Campaña católica Anual 2025, nos da una oportunidad de unirnos a otras personas y afirmar que “JUNTOS LLEVAMOS ESPERANZA”. Esta campaña además de proveer a Ministerios y servicios a lo largo de la Arquidiócesis y apoyar a los más necesitados, también financia servicios que son de gran ayuda, aquí en nuestra Parroquia. Esta campaña se estará llevando a cabo en el mes de Febrero, les agradecemos por su participación y apoyo, lo cual es muy valioso para la iglesia.*

## PERSONAL DE LA PARROQUIA

Párroco: Rev. Walter Mallo, IVE

Directora de la Catequesis: Rosalinda Villaseñor

Teléfono de la catequesis: (773) 413-9377

Finanzas: Rosa García

Manager de la tiendita y Asistente de Finanzas: Verónica Hurtado

Secretaria de la Oficina Parroquial: Alejandra Moncada

Organista y Directora de Música: Verónica Leyva

Mantenimiento: Rigoberto Vergil

## INFORMACIÓN DE LA PARROQUIA

813 W. Roosevelt Rd.,

Chicago, IL 60608

Tel: (312) 226-7575

Fax: (312) 226-6283

E-mail: [sf813@sbcglobal.net](mailto:sf813@sbcglobal.net)

Web: [www.sfchicago.org](http://www.sfchicago.org)

### “¿Cómo puedo estar seguro de que mi oración está dirigida a Dios?”

La respuesta principal es: la humildad. Sin embargo, me gustaría destacar algo importante, que está implícito en lo que acabo de decir: debemos orar con una actitud de escucha, más que con una actitud de hablar.

¿Qué significa esto? Si oramos porque queremos que Dios nos escuche, tenemos una actitud de hablar. Aquellos que quieren ser escuchados son aquellos que no son humildes.

Por otra parte, los humildes quieren escuchar a Dios, porque saben que lo que Dios tiene que decir es más importante que lo que ellos tienen que decir. Cuando digo “actitud de hablar” no me refiero a quienes rezan con oraciones vocales como el Padrenuestro o el Ave María. Es posible decir esas oraciones tanto con actitud de hablar como con actitud de escuchar.

Por ejemplo, aquellos que quieren hacer algo en particular, y después de la oración están aún más convencidos de que todo lo que querían hacer es la Voluntad de Dios, a menudo dirán: “Dios no cambió nada de mi plan, sino que más bien confirmó todo”. Si ese es el caso, debemos tener cuidado porque generalmente es una confirmación de que estábamos hablando con nosotros mismos, y somos nosotros mismos los que estamos confirmando el plan.

Quien tiene actitud de escucha en la oración no toma ninguna decisión antes de ir a orar, es más, ora con la decisión de no hacer nada hasta que Dios le muestre claramente su voluntad a través de la oración, el discernimiento, el consejo sabio, etc. Una vez que descubre la voluntad de Dios pone todos los medios necesarios para cumplirla.

La venida de Nuestro Señor a nuestros corazones es una venida silenciosa, por lo que es necesario crear un ambiente silencioso dentro de nosotros para que Jesús entre allí. La actitud de hablar crea un ambiente ruidoso dentro de nosotros; por lo tanto, esa clase de oración no es útil para crear este ambiente. Si queremos estar preparados para recibir a Jesús en nuestros corazones, necesitamos aumentar esta actitud de escucha para acallar nuestro egoísmo.

*Para todos los feligreses les informamos que la Sociedad del Santo Nombre de Jesús de nuestra Parroquia San Francisco de Asís, ya tiene disponible para la venta los boletos para la Gran Rifa del Día de las Madres, los que estén interesados en participar, comprar o ayudar en la venta de los mismos, puede pasar por nuestra oficina parroquial y solicitar mayor información.*

***Gracias por siempre contar con su apoyo!***

### Sábado 8 de Febrero

9:00 a.m. †José Luis, †Marco Antonio y †Arturo León

11:00 a.m. Misa Memorial Victorino Huerta

12:00 p.m. XV Años de Brenda Guadalupe Urquiza

5:30 p.m. †Hernán Patricio Vergara

†Rosa Lucrecia Domínguez

†María Del Rosario Torres, †Agustín Esteban

Nataly Espinoza por su cumpleaños

Acción de Gracias de la Familia Illescas

Por las Almas del Purgatorio

### Domingo 9 de Febrero

8:00 a.m. †Ricardo Román

†Ernesto Medina, †Juan Hernández

†Luis Cruz (8 meses)

†David Salazar Madrid

Por los difuntos de la familia Ávila

Por la salud de Agustín Galindo

Acción de Gracias a San Judas Tadeo -Flia Santos Ortiz

9:45 a.m. †Miguel Ángel Alvarado

†Roberto Gutiérrez Macías, †Ángel Godínez,

†Ana María Antillón García

†Zoila y †Victoria Encalada, †Juana Gualpa

†Rodolfo Martínez Ramos, †Julia Sánchez

†Crescencio Román

†Josefa Flores

11:30 a.m. †Daniel Díaz, †Anacleto Tolayo

†Raúl Herrera (1er Aniv. Luctuoso)

Por la salud de Johnny Robles

Juan e Isidra Román (34 Aniv. De boda)

Por las familias y por las Almas del Purgatorio

1:15 p.m. †María de la Paz Infante Abascal

†Dionisia Cazares Cazares

†Leonardo Márquez Castañeda

†Noel Magadan (4to Aniv. Luctuoso)

6:00 p.m. pro-populo

### Lunes 10 de Febrero

8:00 a.m. †María y †Marianela y †Hermila Cerda

†Gundemaro Calderón

### Martes 11 de Febrero

8:00 a.m. No Intención

### Miércoles 12 de Febrero

8:00 a.m. No Intención

### Jueves 13 de Febrero

8:00 a.m. No Intención

### Viernes 14 de Febrero

8:00 a.m. †Margarita y †José Meza

### Sábado 15 de Febrero

9:00 a.m. †María, †Ana María y †Guadalupe Vega

5:30 p.m. No Intención

**QUERIDOS FELIGRESES LES  
INFORMAMOS QUE PUEDEN  
DONAR EN LÍNEA, LES  
SOLICITAMOS  
QUE NOS AYUDEN A DUPLICAR  
LAS COLECTAS  
ESTE ES EL CODIGO QR  
PARA QUE REALICE SUS  
DONACIONES**



## **1. VAYAMOS JUBILOSOS**

### **VAYAMOS JUBILOSOS AL ALTAR DE DIOS**

1. AL SAGRADO ALTAR NOS GUÍE SU VERDAD Y SU JUSTICIA A OFRECER EL SACRIFICIO QUE LE DA GLORIA INFINITA

2. AL DIOS SANTO CELEBREMOS QUE NOS LLENA DE ALEGRÍA, Y SUBAMOS HASTA EL MONTE DONDE DIOS SE SACRIFICA.

## **2. PUEBLO DE REYES**

### **Pueblo de reyes, asamblea santa Pueblo sacerdotal, pueblo de Dios Bendice a tu Señor**

Te cantamos, oh, Hijo amado del Padre  
Te alabamos, eterna palabra salida de Dios  
Te cantamos, oh, Hijo de la Virgen María  
Te alabamos, oh, Cristo nuestro hermano  
Nuestro Salvador

Te cantamos a Ti, esplendor de la Gloria,  
te alabamos, Estrella radiante que anuncia el día.  
Te cantamos, oh Luz que iluminas nuestras sombras,  
te alabamos, Antorcha de la nueva Jerusalén.

## **OFERTORIO:**

### **3. PADRE NUESTRO RECIBID**

1. Padre nuestro recibid, el humilde don de pan, de ese pan que se convertirá en el cuerpo de Jesús.

2. Recibid también Señor, los ramos de la vid, de la vid que se convertirá en la sangre de Jesús.

3. Con el pan y con el vino ofrecemos nuestro don, Nuestra pobre vida de dolor entregada con amor.

4. Gloria al Padre y al amor y a Jesús nuestro Señor. Bendigamos el nombre de Dios siempre y en todo lugar. Amén.

### **4. ORACIÓN DE SAN FRANCISCO**

1. Hazme un instrumento de tu paz, donde haya odio lleve yo tu amor, donde haya injuria, tu perdón, Señor, donde haya duda, fe en ti.

**Maestro, ayúdame a nunca buscar el ser consolado sino consolar ser entendido sino entender, ser amado sino yo amar.**

2. Hazme un instrumento de tu paz, que lleve tu esperanza por doquier, donde haya oscuridad lleve tu luz, donde haya pena, tu gozo, Señor.

## **5. ALTÍSIMO SEÑOR**

**Altísimo Señor, que supisteis juntar a un tiempo en el altar ser Cordero y Pastor. Quisiera con fervor amar y recibir a quien por mi quiso morir**

1. Cordero divinal, por nuestro sumo bien inmolado en Salén; en tu puro raudal de gracia celestial lava mi corazón que fiel te rinde adoración.

2. Los ángeles al ver tal gloria y majestad con profunda humildad adoran tu poder sin ellos merecer la dicha del probar al Rey del cielo hecho manjar

3. Venid hijos de Adán al convite de amor que hoy nos da el señor este divino pan de tan dulce sabor, de tal gracia y virtud que da alegría y salud.

## **6. BENDITO, BENDITO BENDITO SEA DIOS, LOS ÁNGELES CANTAN Y ALABAN A DIOS, (BIS)**

1. JESÚS DE MI ALMA, TE DOY MI CORAZÓN, Y EN CAMBIO TE PIDO ME DES TU BENDICIÓN, (BIS)

2. ADORO EN LA HOSTIA EL CUERPO DE JESÚS, SU SANGRE PRECIOSA QUE DIO POR MÍ EN LA CRUZ, (BIS)

3. A TUS PLANTAS LLEGO CONFUSO DE DOLOR; DE TODAS MIS CULPAS IMPLORO TU PERDÓN, (BIS)

4. YO CREO, DIOS MÍO, QUE ESTAS EN EL ALTAR, OCULTO EN LA HOSTIA TE VENGO A ADORAR (BIS)

## **7. MAS CERCA, OH DIOS, DE TI**

1. MAS CERCA, OH DIOS, DE TI, MAS CERCA SI; AUNQUE SEA UN CRUZ QUE ME LLEVE A TI; SERA MI CANTO AQUI, MAS CERCA OH DIOS DE TI, MAS CERCA OH DIOS DE TI, MAS CERCA SI.

2. LA SENDA SIGA YO, QUE AL CIELO VA; POR GOZO O POR DOLOR QUIERO IR ALLÁ. UN ANGEL VENGA A MI, PARA LLEVARME A TI, MAS CERCA, OH DIOS, DE TI, MAS CERCA SI.

3. CERCA DE TI, SEÑOR, QUIERO MORAR, TU GRANDE Y TIERNO AMOR, QUIERO GOZAR. SI TIENDE AL SOL LA FLOR Y EL AGUA BUSCA EL MAR, A TI MI SOLO BIEN, HE DE BUSCAR.

## **8. CANTEMOS AL AMOR DE LOS AMORES (COMUNION)**

1. CANTEMOS AL AMOR DE LOS AMORES, CANTEMOS AL SEÑOR. DIOS ESTÁ AQUÍ, VENID ADORADORES, ADOREMOS A CRISTO REDENTOR.

**GLORIA A CRISTO JESÚS, CIELOS Y TIERRA BENDECID AL SEÑOR. HONOR Y GLORIA A TI, REY DE LA GLO RIA, AMOR POR SIEMPRE A TI, DIOS DEL AMOR.**

2. UNAMOS NUESTRA VOZ A LOS CANTARES DEL CORO CELESTIAL. DIOS ESTÁ AQUÍ, AL DIOS DE LOS ALTARES ALABEMOS CON GOZO ANGELICAL.

3. CANTEMOS AL AMOR DE LOS AMORES, ANTEMOS SIN CESAR. DIOS ESTÁ AQUÍ, VENID ADORADORES, ADOREMOS A CRISTO EN EL ALTAR.

## **9. HIMNO A LA VIRGEN DE FÁTIMA**

EL TRECE DE MAYO LA VIRGEN MARÍA BAJÓ DE LOS CIELOS A COVA DE IRÍA.

### **AVE, AVE, AVE MARÍA (BIS)**

A TRES PASTORCITOS LA MADRE DE DIOS DESCUBRE EL MISTERIO DE SU CORAZÓN.

### **AVE, AVE, AVE MARÍA (BIS)**

HACED PENITENCIA, HACED ORACIÓN, POR LOS PECADORES IMPLORAD PERDÓN.

## **10. OH María, Madre Mía**

**Oh María, Madre mía, oh Consuelo del mortal, amparadme y guidme a la patria celestial. (bis)**

1. Con el ángel de María las grandezas celebrad; transportados de alegría sus finezas publicad.

2. Salve Júbilo del cielo, del excelso dulce imán; salve hechizo de este suelo, triunfadora de Satán.

3. Quien a ti ferviente clama, halla alivio en el pesar; pues tu nombre luz derrama, gozo y bálsamo sin par.

V Domingo del Tiempo Ordinario 9 de Febrero, 2025

Primera Lectura: Isaías 6, 1-2. 3-8 -(Página 101)

Salmo: 137, 1-2a. 2bc -3. 4-5. 7c-8-(Página 101)

Segunda Lectura: 1 Corintios 15, 1-11 o bien: 15, 3-8. 11 -(Página 103)

Evangelio: Lucas 5, 1-11 -(Página 103)

Credo Niceno: Página 169.

# INSCRIPCIONES 2025-2026 DE LA EDUCACIÓN RELIGIOSA (Las registraciones empiezan a partir del mes de Marzo 2025)

Edades de 7 a 15 años cumplidos antes del  
1 de Septiembre 2025 para **Primera Comunión**

Edades de 12 a 15 años cumplidos antes del  
1 de Septiembre 2025 para **Confirmación**

### Documentación requerida de cada niño

- Acta de Nacimiento (original y una copia)
- Acta de Bautismo (original y una copia)
- Acta de Primera Comunión para los que se inscriben para Confirmación (original y una copia)
- Identificación con foto de papá y mamá (original y una copia de cada identificación)
- Se aceptan cheques, tarjetas de crédito o efectivo.

Llame a la oficina parroquial al (312) 226-7575

**SIN DOCUMENTOS NO PODRÁN  
INSCRIBIR**

## OFRENDA DOMINICAL

<b>Febrero 2, 2025</b>	
Misa 5:30 pm	\$ 1,482.00
Misa 8:00 am	\$ 1,061.00
Misa 9:45 am	\$ 1,670.00
Misa 9:45 am GYM	\$ 730.00
Misa 11:30 am	\$ 1,146.00
Misa 1:15 pm	\$ 745.00
Misa 6:00 pm	\$ 1,055.09
Segunda Colecta (calefaccion del GYM)	\$ 1,454.00
<b>CAFETERIA</b>	\$ 1,797.60
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 11,140.69</b>

**Por favor sean mas Generosos con su  
Ofrenda Dominical**

### MIEMBROS REGISTRADOS DE LA PARROQUIA

¿Cuáles son los beneficios al registrarse como miembro de la parroquia de San Francisco de Asís?

1. Obtendrá un paquete de sobres el cual ayuda a mantener un récord de las contribuciones que Ud. Ha hecho y de sus asistencias a las misas.
2. Obtendrá a principios de año su recibo de todas sus contribuciones a San Francisco para propósitos de impuestos.
3. Obtendrá un pase especial (de 12 meses) para hacer uso del estacionamiento de la UIC los fines de semana cuando viene a San Francisco.
4. Se otorgarán cartas, firmas y recomendaciones de su párroco cuando compruebe que es un feligrés activo\*.

**FAMILIAS DE CATEQUESIS:** Las familias con hijos inscritos en el programa de la Educación Religiosa y con la asistencia de los papás a la Misa y a las sesiones del programa son considerados miembros activos de la parroquia durante el/los año/s que estén activos en catequesis.

**\*\*\*Cartas, firmas y recomendaciones del párroco son otorgadas cuando usted:**  
a) ha asistido a Misa a San Francisco y usó sus sobres permanente Qs y temporales por los últimos 6 meses,  
b) es miembro de un ministerio o asociación de San Francisco.

Les informamos que Segunda colecta del domingo es para el pago de la calefacción del Gimnasio  
*Agradecemos contar con su apoyo!*

Desde 1966

**LA HORA DE SAN FRANCISCO**

1240 AM DE TU RADIO

SÁBADOS A LAS 8:00 A.M.

Evangelización o catecismo a partir de un tema religioso aplicado a la realidad.

Visita la página web para escuchar las grabaciones:  
<http://www.sfchicago.org/programa-radial.html>

Con el Padre Walter Mallo, IVE e invitados especiales




**MyParish  
App**

Instale la aplicación en su teléfono para recibir las actualizaciones del programa de la educación religiosa para niños y jóvenes, reapertura de la cafetería y más.

**MyParish App:** Envíe un texto con APP al 88202 para bajar la aplicación a su teléfono.

## CAFETERÍA SAN FRANCISCO

La cafetería abre los domingos, durante la catequesis de 7 a.m. a 2:30 p.m.



Series inspiracionales para niños



Si ya estás suscrito con FORMED, sigue estos pasos:

1. Visita FORMED.org
2. Has click en "Sign in"
3. Ingresa tu e-mail
4. Da click en el enlace "Sign in now" que llegará a tu email

¿Te gustaría registrarte en FORMED a través de tu parroquia u organización?

1. Visita FORMED.org/signup
2. Ingresa el nombre de tu parroquia o código postal
3. Ingresa tu email y listo ¡Ya ingresaste!

Encontrarás cientos de libros, presentaciones en audio, películas, documentales y programas de estudio en video... hay algo para ayudar a cada miembro de la familia a profundizar en su relación con Cristo y su iglesia. ¡Disponible en estos dispositivos!

### **BODAS COMUNITARIAS**

La ceremonia de las Bodas Comunitarias se celebrará a finales de Abril del 2025. Las parejas que ya viven juntos o que están casados por el civil pueden iniciar su proceso para casarse por la Iglesia con el apoyo de este programa.

Estamos tomando nombres y teléfonos de los interesados para agendarle una cita con el Párroco de la Iglesia.

**Llamar a la Oficina Parroquial (312) 226-7575**

## *Adoración al Santísimo Sacramento*

**PRIMER VIERNES DE  
CADA MES  
7 de Marzo de 2025**

Todos son bienvenidos. Los interesados en responsabilizarse de acompañar a Jesús Sacramentado por una hora o más, mensualmente, pueden anotarse llamando o hacerlo personalmente en la oficina parroquial 312 226 7575.

**Adoración Diurna:  
De 9 a.m. a 7 p.m.**

**Santa Misa a las 7:30 p.m.**

**Adoración Nocturna  
De 9 p.m. a 7 a.m.**